

Redacția

Str. Prundului 39-41

Rădăcinile

Str. Prundului Nr. 4.

# GLASUL ARDEALULUI

Apare zilnic sub conducerea unui comitet de redacție.

Abonamentul  
până la sfârșitul acestui an  
10 coroane.  
Exemplarul 20 fileri.

Organul Sfatului național român din Terra Bârsei

## Inchinare.

Brașov, în Nov.

Așultăm cu sfîntenie această suflare de viață, acest elocot ferbinte din munte până la mare.

Sufletul românesc premenit în focul ghiulelor și sfârmiturilor de bombă, pregătește calea unui neam, ce nu avuse alt păcat, decât a fi român.

Intențiile de amărăciunea nădejilor îngelate, strămoși, părinții noștri, găsivor odihna dorită în bucuria zilelor noastre.

Respirăți prin muști înalți și vândânci, am fost descoperiți în creerul munților noștri, da și ne punem la mijloc bârbăția, întru apărarea binei lor.

Răspălată nu am cerut, decât lumină și aer, căci focul ni-e stâns, frații nis duși și vatru rămasă puștie.

Și nu v-am mințit!

Doar învățasem din părinții să vă slujim la toate, că pentru o clipă de semn să dăm viață întregă.

Si unde nu ați fi ajuns cu pieptul nostru voinic, de ștații prețui după drept, sărmanul popor de „Vălachi”...

Din negura vremii însă, o rază își capătă forma întrupării, să măngălească suferințele noastre de veacuri. Din gila stropită de atâtă sudoroare și sânge, răsare hrana de viață, tăria zilei de mâne. Puterea ne vine din groapa mormintelor, din noapte se năște lumina...

Prin noi și numai prin noi ia trup credința în puterile noastre, când știm să ne spunem cuvântul, să ridicăm chiar pumnul, sădrobind destinul urât.

*Ne chiamă pământul, cerându-și săstăpini săi drept:*

Inchinănume de praznicul înviitor, vouă umbrelor sfinte, frânte pe roată și lăvite în temniță, căci din sudurile voastre de gheță s'a impletit cununia biruinței noastre.

Rămânești în pace sfântă martirii neamului nostru, căci jugul sclaviei s'a frânt, copiii voștri sunt liberi.

— dg. —

## Tratativele din Arad

ale Consiliului național român cu delegații guvernului maghiar.

Miercuri la 11<sup>th</sup> s-au inceput per tractările între delegații C. N. R. Dr. Stefan C. Pop, Vasile Goldiș, Dr. Ioan Erdelyi, Dr. Crișan și triei social-democrați români și între echipajul guvernului: Idzsi O. Abraham, Bodkayl, Apáthy și Somló.

Inainte de toate Di V. Goldiș declară, că România voiose să-lăpădeze asupra finanțelor locuite de România. Această săstăpînire trebuie să se întâmple înainte de congresul de pace general, căci astăzi pretenția liberilor disponibili, că unde va apărașine acest teritoriu și întrebare, care acum nu se discute, aici.

Stefan C. Pop motivează declarării lui V. Goldiș, prin posibilitatea de a se lăsa în rămâșiță ca sub regimul peșterii. Urmașcug cu trupe organizate a devastat moșia unchilului său, omorind 90 de oameni. Idzsi O. răspunde că, față de dorințele românești, guvernul maghiar merge până la extremul posibil, care asigură integritatea statului maghiar, vând, că C. N. R. C. pretinde și astfel de teritoriul unde România nu sunt în majoritate.

V. Goldiș protestează contra prezenței membrilor, cari nu fac parte din C. N. maghiar și în deosebi Dr. László Apáthy, Somló și Negevboron. Aceșia se consideră pe viitor de asuciatori.

Di S. C. Pop cerează membrului C. N. R. să lea pretenție să se stabilească asupra întregului Ardeal și a comitatelor Arad, Marosvásárhely, Ugocea, Bihar și asupra unei părți din comitatele Bihor și Csandol.

In Sibiu să se înființeze o Comisie centrală română politică și militară.

Jász propune să se rezolve cheia românească în mod treceator, până la conferința de pace. El recunoaște dreptul de liberă disponere al Românilor asupra teritoriilor locuite de ei în mase compacte sau cel puțin în majoritate. Români cer un teritoriu locuit de 2 mil. 900 mil Români și peste un milion de locuitori neromâni.

În locul hotărârii comitatene forțate de până acum, Jász propone să se stabilească granițe etnografice, între care masele compacte de națiuni să primească dreptul de liberă disponere. Guvernul maghiar nu se opune, că aceste mase de națiuni să se găsească prin dreptul lor independent, primii de la guvernul maghiar, dar în toamna ca în Elveția cu organe comune de alimentare, finanțe, comunicări și economie.

Garanție pentru ofițerii de astăzi de a funcționa și pe viitor.

Sorțea vîltoare a popoarelor nu a înărtat dela situația militară de astăzi și nu Foch și consiliile munitorilor și sfaturile soldaților vor fi în același asupra el.

Cu privire la importanța propunerii lor lui Jász tratativele se întreprind. La Arad se așteaptă pe astăzi sosirea Dlh. Dr. L. Manu de la Viena.

## Cronica internă.

### Protestele Consiliului național

Față de machinările guvernului ungár, Consiliul național român ridică următoare proteste:

Protestează în Viena și Budapesta la consiliul de stat respective consiliul național maghiar față de faptul, că autoritățile militare maghiare sălcesc ofițeri și soldați români să depună jurământ pe steagul național maghiar.

Protestează totodată contra învoielor dintr-o ministru președintă Karoly și generalul D-Esperag, că limite teritoriale ce ar să fie evacuate de maghiari nu corespund cu configurația teritorială a românilor și slovacilor.

Protestează totodată pentru lăsarea și pe mai departe a organelor administrative maghiare și a jandarmariei pe teritoriul altor nații.

Faptul acesta ar putea cauza cele mai mari excese, pentru că Consiliul național român din capul locului deosebită ori și ce responsabilitate.

### Ungaria republică.

Consiliul național maghiar telegrafice a întrebat toate consiliile orașenești și comunități să hotărască definitiv, voie să fie Ungaria republică, sau nu. Hotărârile tot telegrafice să se aducă la cunoștința Consiliului.

Budapesta la 13 Nov.

Pe baza hotărârilor primite, Consiliul național deja azi va proclama oficial Republica.

### Ce fac astăzi.

Oradea 12 Nov.

Statul național român din Oradea a luat săstăpicarea definitivă asupra orașului. Fără multă vorbă au delăturat pe primarul Endrey și pe cătanul de poliție Baksay. Comisarul român Dr. avocat Di Sileta Moldovan a luat conducerea primăriei, iar căpitanul al orașului a fost aleasă Iuliu Flores, funcționar de bancă.

Garda națională e constituită și astăzi sunt săstăpi pe toată situația.

Aceiași dreptate și-au făcut-o România în Blaj și Alba-Iulia.

### Comandanțul armatei române în Ardeal.

Vienna, 12 Nov.

Generalul Ioan Boeriu cu dito 8 Nov., a luat conducerea Consiliului central militar român. Cât de curând va pleca în Bucovina, Ardeal și Ungaria, să facă cunoscută organizația centrală.

Armata română din Viena, care astăzi de regimenele românești afișătoare în Aus-

stria se completează cu soldații români re-intorși de pe frontul italian și cel vestic, și provăzută cu toate cele necesare.

### America ne trimite alimente.

Bern 8 Nov.

Se anunță că *Herbert Hoover* d-rectorul alimentar al Statelor-Unite în zilele acestea va veni Europa din încredințarea președintelui *Wilson*, să se anjeleagă cu guvernele Antantei referitor la modul cum ar putea transporta alimente pe seama popoarelor din Austro-Ungaria.

### Fuga notarilor.

Notari cari în decursul acestui războiu cu puține excepții, în urma recvririlor multe și purtările despotică trăgându-se ura sătenilor, acum când ora a bătut, sunt săli și place din fața urei soldaților, reîntorși la vețre.

Din 4200 cercuri notariale, abia 100 notari au rămas la posturile lor.

### Cronica externă.

#### Când va fi congresul de pace?

Genf 18 Nov.

In urma știurilor sosite din Paris, congresul de pace se va înțelege în Ianuarie 1919, în Versailles.

#### Ordine în Berlin.

Berlin 13 Nov.

Din Berlin vine știrea, că linigiștii și ordinea sunt restabile; toate uinzelile sunt în lucrare.

#### Ultimul comunicat oficial, italian.

Statul major italian anunță: În luptele dela 4 Oct. până la 11 Nov. am scăzut prizonierii 10,600 de ofiiceri și 415,658 de soldați și am capturat 6800 tunuri. Luptele s'au eșuat în 11 Nov. la orele 11 a. m. pe toate fronturile.

#### Germanii le este dor de pace.

Din Berlin se anunță: Prin mijloacă guvernului elvețian ministerul de externe german a trimis lui Wilson o nouă notă, în care îl roagă, să facă pașii necesari în vederea unei pacei căt mai apropriate; în scopul acestuia propune o pace preliminară și roagă guvernul american să comunice, când și unde s'ar putea începe tratativele.

#### Rogli germani pribege.

Din Berlin se anunță: spuza de domnitori germani unul căto unul își iau bătul pribegei.

### Organizarea noastră națională.

#### Organizația Gardelui naționale române.

Consiliul național român pentru Ungaria și Transilvania a hotărât înființarea gardiei naționale pe întreg teritoriul locuit de Români din Ungaria și Transilvania. Toate comandele se organizează

după comitate și sunt supuse consiliului național român din Arad.

*I. Scopul:* susținerea ordinei, împiedecerea jalurilor, omorurilor și a voluclilor.

*II. Teritoriul de acțiune:* Intreg comitatul Brașov, Apoi comunele din comitatul Făgăraș; Comunele brânește, Tăuții vechi și nou, Zernegi, Poiana-mărușelui, Valea, Holba, Tinjari și Vladeni. Din Comitatul Trei-Scaune: Hăghig, Arpaț, Vâlcile, Dobeli, Arini, Rudila, Tel, Bozănești, Dobârlău, Baciletele, Marcog, Poiana-serărat, Covasna, Brețcu, Mărtănești, Zagor, Lîsnău, Barcan, Uzun, Sângeriu și Cernatu inf.

*III. Forma:* Garda se compune din două formațiuni:

*1) Garda militară.*

*2) Garda civilă.*

Prima se recrutează din ofiiceri și soldați români, de înaintă încredere, sau, care n'au implinit al 42-lea an de etate.

A doua din ofiiceri, soldați și civili între 22—55 ani de etate.

*IV. Organizarea detaliată:* Garda militară nu poate trece peste 3% din numărul populației române din respectiva localitate; cea civilă să nu treacă peste 2%. Atât în gardă militară cît și în cea civilă tot la 50 gardiști să se ateseze un ofiicer, în gardele rurale civile ofiicerul poate fi substituții și prin un sergent major sau platonier. Garda militară va fiata pe cînă centrală în centrul comitatului, iar cea civilă rămâne exclusiv pentru paza comunei.

*a) Comanda:* Comanda peste ambele formațiuni de garde de pe teritoriul Târli-Bărsă și a comunelor alăturate, oare Comitatul militar român județean, cu sediul în Brașov. (Numele membrilor acestui Consiliu s'a publicat în Nr. 2, al ziarului "Glasul Ardealului"). Intreg teritoriul județean se împarte în următoarele secții: 1) Brașov, Șimleu, Dârșani cu centrul Brașov. 2) Branul. 3) Cehaligea comună din comitatul Făgărașului cu centrul Zernegi. 4) Comunei din comitatul Trei-Scaune cu centrele Arpaț și Burză (intorsură).

*b) Adăpostare.* Gardiștii folosesc ori uniforma militară ca de curte sau ori vestimente civile.

Ca insignie poartă gardiștii un brâjor tricolor în braul stâng cu inscripția "Garda națională română".

Până când se vor putea pune la dispoziție astfel de brațări sunt a se folosi brațăre provizorice.

*c) Competențele.* Membrii gardei militare vor primi după concurență întrejinea, echipare și 20 Cor. la zi. Ofiicerii 30 Cor. Membrii gardei civile primesc numai 20 Cor. la zi. De alimentarea gardișilor civili în seara îngrăștie comună.

*d) Plasarea (Cvațirul):* Vezi "România".  
*V. Evidență:*

*e) Modul înființării gardelor*

*V. Raportare:* Gardele rurale au să facă raport zilnic (în scrier ori telefon) secției cereale. Secțile cereale nu să facă asemenea raporte zilnic comandei centrale din Brașov.

Comandele rurale nu au dreptul a comunica direct cu comanda centrală din Brașov, ci totdeauna prin secția cerealei. Excepții se fac numai în cazuri de lipsă mare, în care caz este a se raporta în același timp și secției cereale.

*VI. Ponuncile.* În lipsa altor legături se vor aduce la cunoștință ponuncile ori prin telefon, ori prin ziarul "Glasul Ardealului".

Ponuncile se vor adresa din centrul comandei Brașov secțiilor cereale.

Secțiile au datorința a trimite porunicele imediat gardelui rurală.

Brașov, 12 Noemvre 1918.

Aprobat :

Conselul Național Român.

### Jurământul

Eu jur atât paternicitatul Dumnezeu cum că în toate astfel de situații și su-părare către Consiliul național român din Ungaria și Transilvania, care este supremul făcător al națiunii române din Ungaria și Transilvania. Conțin că datorința ce ne impână vremurile istorice de azi, fură în toate manifestările vieții mele voi să fiu credincios Nației unitate române și nu voi ridica mâna mes asupra fraților mei locuitori și pe orice fel de teritorii politice.

Aza să-mi ajute Dumnezeu!

### Adunări naționale

Joboli 12 Nov.

Adunarea populară cu mare insuflație a format Staful național român din 7 membri, sub presidial preotul local Ioan Toma. Totodată a înființat și garda națională din 30 membri.

Tohanul Vechiul 12 Nov.

Spiritu vremii ca înțeala fulgerului, a străbătut prin stările noastre. Tohanenii identificându-se cu declararea D-lui Dr. Al. Vaida își aleg Staful național din 24 membri în frunte cu părintele protopop Moroș Brumboiu Garda națională constă din 50 membri, sub conducere sergentului major Eliseu Mseruf.

### Informații.

#### Rugare către On. Cetitorii.

Rugăm On. Cetitorii, că doresc să primească și pe viitor "Glasul Ardealului," să achite urgent abonamentele.

#### Administrația.

Brașov, 13 Nov.

O telegramă din Cluj precum și informații personale autentice confirmă știrea, că armata română a trecut frontieră Ungariei la Tulgheș și Ghimeș.

Brașov, 13 Nov.

Azi a sosit din România la Brașov o formațiune mai mare de soldați germani cu echipaj (garanțură) complet, înstatându-se în oraș.

#### Mulțumită publică.

Di Conte Orest Logotti a pus din insărcinarea *Cucrel roșii ungure* la dispoziție Reuniunea femeilor române din Brașov vesmîtu și ghețe pentru 150 copii săraci. Sincere mulțumiri.

Brașov, în 14 Nov. 1918.

Constanța C. Popovici vicepreședintă.